

Consejo Nacional  
de la Cultura y  
las Artes

KFF/ C80/ JCC/ kff

CONSEJO NACIONAL DE LA  
CULTURA Y LAS ARTES

13 DIC 2016

DOCUMENTO TOTALMENTE  
TRAMITADO

**APRUEBA ANEXO MODIFICATORIO DE  
CONVENIO CELEBRADO CON FECHA 11  
DE OCTUBRE DE 2016 ENTRE ESTE  
CONSEJO Y RICARDO STRAUCH BERTIN  
EN REPRESENTACIÓN DE MONICA  
BERTIN JONES EN EL MARCO DEL  
CONCURSO PÚBLICO LÍNEA DE  
INTERCAMBIO INTERCULTURAL  
CONVOCATORIA 2016 DEL FONDO  
NACIONAL DE DESARROLLO CULTURAL  
Y LAS ARTES, ÁMBITO REGIONAL DE  
FINANCIAMIENTO.**

**EXENTA N° 000914**

**Puerto Montt, 13 DIC. 2016**

#### **VISTO**

Lo dispuesto en la Ley N° 19.891, que crea el Consejo Nacional de la Cultura y las Artes; el Decreto con Fuerza de Ley N° 1/19.653, de 2001, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado de la Ley N° 18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado; en la Ley N° 19.880, que establece las Bases de los Procedimientos Administrativos que Rigen los Actos de los Órganos de la Administración del Estado; en la Ley N° 19.175 que establece la Orgánica Constitucional Sobre Gobierno y Administración Regional; en la Ley 20.882, que aprueba el Presupuesto para el Sector Público año 2016; en la Resolución N° 1.600, de 2008, de la Contraloría General de la República; en la Resolución Exenta N° 50, de 2016, de esta Dirección Regional que aprueba convenio de ejecución de proyecto Folio N° 211055, dictada en el marco del concurso público convocatoria 2016 de la Línea de Intercambio Intercultural, del Fondo Nacional de Desarrollo Cultura y las Artes, ámbito regional de financiamiento, del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes.

#### **CONSIDERANDO**

Que la Ley N° 19.891 creó el Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, que tiene por misión promover un desarrollo cultural armónico, pluralista y equitativo entre los habitantes del país, a través del fomento y difusión de la creación artística nacional, así como de la preservación, promoción y difusión del patrimonio cultural chileno, adoptando iniciativas públicas que promueven una participación activa de la ciudadanía en el logro de tales fines.

Que para cumplir su finalidad, el mencionado cuerpo legal creó el Fondo Nacional de Desarrollo Cultural y las Artes cuya finalidad es financiar total o parcialmente, proyectos, programas, actividades y medidas de fomento, ejecución, difusión y conservación de las artes y el patrimonio cultural en sus diversas modalidades y manifestaciones y que se encuentra regulado por lo establecido en el Decreto Supremo N° 144, de 2011, del Ministerio de Educación.

Que en cumplimiento de sus atribuciones, este Consejo convocó al Concurso Público del Fondo Nacional de Desarrollo Cultura y las Artes, ámbito regional de financiamiento, Convocatoria 2016, Línea de Intercambio Intercultural, cuyas bases fueron aprobadas por Resolución Exenta N° 1171, de 2015, del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes.

Que en aplicación del procedimiento concursal, ejecutadas las etapas de admisibilidad, evaluación y selección, mediante Resolución Exenta N° 1149 de 2015, de esta Dirección Regional, se fijó la selección de proyectos para ser financiados con recursos del Fondo Nacional de Desarrollo Cultura y las Artes, ámbito regional de financiamiento, en el concurso individualizado en el considerando precedente.

Que entre los proyectos seleccionados se encuentra el Proyecto Folio N° 211055, cuyo Responsable es **MONICA BERTIN JONES**, procediéndose con fecha 20 de enero de 2016 a la suscripción del respectivo convenio de ejecución, el cual fue aprobado por Resolución Exenta N° 50 de 2016, de esta Dirección Regional.

Que el Responsable con fecha 04 de mayo de 2016 presentó ante esta Dirección Regional una solicitud para modificar el convenio ya referido, la cual fue revisada por esta autoridad quien estimó pertinente lo solicitado.

Que en mérito de lo anterior con fecha 05 de mayo de 2016, se procedió a la respectiva suscripción del anexo modificatorio, correspondiendo dictar el acto administrativo, por lo que

#### **RESUELVO**

**ARTÍCULO PRIMERO:** **APRUEBASE** el anexo modificatorio suscrito con fecha 26 de septiembre de 2016 del Convenio de Ejecución del Proyecto Folio N° 211055, financiado por el Fondo Nacional de Desarrollo Cultura y las Artes, ámbito regional de financiamiento, Concurso Público Convocatoria 2016, en la Línea de Intercambio Intercultural, cuyo texto es el siguiente:

### **ANEXO MODIFICATORIO**

#### **CONVENIO DE EJECUCIÓN DE PROYECTO**

#### **FONDO NACIONAL DE DESARROLLO CULTURAL Y LAS ARTES**

#### **LINEA DE INTERCAMBIO INTERCULTURAL**

#### **CONVOCATORIA 2016**

En Puerto Montt de Chile, a 11 octubre de 2016, entre el Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, representado para estos efectos por doña EVELYN ALMONACID SANDOVAL, Directora Regional del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, Región Los Lagos, ambos domiciliados en Av. Décima Región n° 480, piso 2 Edificio Anexo Intendencia, comuna y ciudad de Puerto Montt, en adelante el "CNCA" y **MÓNICA BERTIN JONES**, cédula nacional de identidad N° [REDACTED] domiciliada en Km 3, camino a los bajos, comuna y ciudad de Frutillar, en adelante el "RESPONSABLE", representado legalmente por dona **RICARDO REINALDO STRAUCH BERTIN**, cédula de identidad N° [REDACTED] domiciliado en [REDACTED], se acuerda celebrar el siguiente Convenio de Ejecución de Proyecto:

**PRIMERO: ANTECEDENTES GENERALES.** El presente anexo modificatorio de convenio de Ejecución de Proyecto se suscribe en el marco de la Convocatoria 2016 de la Línea de Intercambio Intercultural, del Fondo de Desarrollo Cultural y las Artes, convocado por el CNCA, mediante Resolución Exenta N° 1168, de 2015, que aprobó las bases de la indicada Convocatoria. En mérito de la selección del proyecto Folio No 211055 del RESPONSABLE, se suscribió entre los comparecientes con fecha 20 de enero de 2016 el respectivo convenio de ejecución de proyecto, el cual fue aprobado por Resolución Exenta N°50, de 2016, de esta Dirección Regional. El RESPONSABLE con fecha 26 septiembre de 2016 presentó ante esta Dirección Regional una solicitud de modificación del convenio ya individualizado. En efecto, la modificación solicitada corresponde a modificaciones presupuestarias planteándose lo siguiente:



| Descripción de Sub ítem | Monto FUP     | Monto Modificado |
|-------------------------|---------------|------------------|
| Dron + cámara           | \$1.704.125-. | \$0-.            |
| Impresora 3D            | \$1.305.892-. | \$2.971.892-.    |
| UPS 750 VA              | \$0-.         | \$38.125-.       |

Dicha solicitud fue revisada por esta autoridad regional, quien estimó que la modificación requerida cuenta con las justificaciones explicitadas en documento revisado y dado que dichas modificaciones buscan la consecución tanto de los objetivos como de las actividades y tiempos planteados en FUP es que es autorizado realizar las modificaciones por lo que de conformidad con lo establecido en la cláusula 5 del convenio ya referido se suscribe el presente instrumento.

**SEGUNDO: MODIFICACIÓN.** El proyecto individualizado en la cláusula precedente, será modificado en el siguiente sentido: implica modificaciones en el presupuesto presentado en FUP quedando estipulado los siguientes cambios:

| Descripción de Sub ítem | Monto FUP     | Monto Modificado |
|-------------------------|---------------|------------------|
| Dron + cámara           | \$1.704.125-. | \$0-.            |
| Impresora 3D            | \$1.305.892-. | \$2.971.892-.    |
| UPS 750 VA              | \$0-.         | \$38.125-.       |

de conformidad con lo que consta en la solicitud de fecha 26 septiembre de 2016 del RESPONSABLE, documento que forma parte integrante del presente instrumento.

**TERCERO:** Se deja constancia que en caso que la modificación materia de este instrumento consista en la prórroga de la ejecución del proyecto, el RESPONSABLE cumple en este acto con la obligación de renovar la caución entregada para la suscripción del convenio de fecha 20 de enero de 2016. Lo anterior no regirá en caso que el RESPONSABLE sea un servicio público.

**CUARTO: ALCANCE DE LA MODIFICACIÓN.** En todo lo no modificado expresamente por este instrumento, rigen plenamente los términos del convenio de ejecución celebrado entre las mismas partes con fecha 20 de enero de 2016, y aprobado por Resolución Exenta N° 50, de 20 de enero de 2016, de esta Dirección Regional.

**QUINTO: PERSONERÍA.** El presente convenio se redacta en 5 (cinco) cláusulas y se suscribe en tres ejemplares de igual fecha, tenor y valor legal, quedando 1 (uno) en poder del RESPONSABLE y 2 (dos) en poder del CNCA.

La personería de doña Evelyn Almonacid Sandoval para comparecer en representación del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, consta de Resolución N° 220, de 2014 y de Resolución N° 268, de 2013, ambas del "CNCA. La personería de **RICARDO STRAUCH BERTIN**, para comparecer en representación del RESPONSABLE consta de poder notarial.

Previa lectura, firman en señal de aceptación,

**EVELYN ALMONACID SANDOVAL**  
**DIRECTORA REGIONAL**

**REGIÓN DE LOS LAGOS**

**CONSEJO NACIONAL DE LA**  
**CULTURA Y LAS ARTES**

**RICARDO STRAUCH BERTIN**  
**RESPONSABLE DEL PROYECTO PP.**

KFF/CSO/ kff

**ARTÍCULO SEGUNDO: ADÓPTENSE** por esta Dirección Regional, las medidas necesarias para adjuntar un ejemplar de la presente resolución totalmente tramitada, tanto al original de la Resolución Exenta N° 81, de 2016, de este Servicio, como a todas sus copias, hayan sido éstas distribuidas o no en los distintos Departamentos de este Servicio.

**ARTÍCULO TERCERO:** Una vez que se encuentre totalmente tramitada, **publíquese** la presente resolución en el sitio electrónico de Gobierno Transparente del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, por esta Dirección Regional, en la tipología "Convenios de Ejecución de Proyectos" en la categoría "Actos con efectos sobre terceros" de la sección "Actos y Resoluciones", a objeto de dar cumplimiento con lo previsto en el artículo 7° de la Ley N° 20.285 sobre Acceso a la Información Pública y en el artículo 51 de su Reglamento. Asimismo, y en cumplimiento de la Ley N° 19.628 sobre Protección de la Vida Privada, omítanse, por esta Dirección Regional, los datos personales del responsable que contenga esta resolución para el sólo efecto de su publicación en el sitio electrónico de Gobierno Transparente.

**ANÓTESE**



**EVELYN ALMONACID SANDOVAL**

**DIRECTORA REGIONAL**

**REGIÓN DE LOS LAGOS**

**CONSEJO NACIONAL DE LA CULTURA Y LAS ARTES**

**DISTRIBUCIÓN:**

- 1 Dirección Regional de Los Lagos, CNCA.
- 1 Departamento de Administración y Finanzas, CNCA.
- 1 Monica Bertín Jones, Km3, camino a Los Bajos, Frutillar





**ANEXO MODIFICATORIO  
CONVENIO DE EJECUCIÓN DE PROYECTO  
FONDO NACIONAL DE DESARROLLO CULTURAL Y LAS ARTES  
LINEA DE INTERCAMBIO INTERCULTURAL  
CONVOCATORIA 2016**

En Puerto Montt de Chile, a 11 octubre de 2016, entre el Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, representado para estos efectos por doña EVELYN ALMONACID SANDOVAL, Directora Regional del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, Región Los Lagos, ambos domiciliados en Av. Décima Región n° 480, piso 2 Edificio Anexo Intendencia, comuna y ciudad de Puerto Montt, en adelante el "CNCA" y **MÓNICA BERTIN JONES**, cédula nacional de identidad N° [REDACTED], en adelante el "RESPONSABLE", representado legalmente por dona **RICARDO REINALDO STRAUCH BERTIN**, cédula de identidad N° [REDACTED] se acuerda celebrar el siguiente Convenio de Ejecución de Proyecto:

**PRIMERO: ANTECEDENTES GENERALES.** El presente anexo modificatorio de convenio de Ejecución de Proyecto se suscribe en el marco de la Convocatoria 2016 de la Línea de Intercambio Intercultural, del Fondo de Desarrollo Cultural y las Artes, convocado por el CNCA, mediante Resolución Exenta N° 1168, de 2015, que aprobó las bases de la indicada Convocatoria. En mérito de la selección del proyecto Folio No 211055 del RESPONSABLE, se suscribió entre los comparecientes con fecha 20 de enero de 2016 el respectivo convenio de ejecución de proyecto, el cual fue aprobado por Resolución Exenta N°50, de 2016, de esta Dirección Regional. El RESPONSABLE con fecha 26 septiembre de 2016 presentó ante esta Dirección Regional una solicitud de modificación del convenio ya individualizado. En efecto, la modificación solicitada corresponde a modificaciones presupuestarias planteándose lo siguiente:

| Descripción de Sub ítem | Monto FUP     | Monto Modificado |
|-------------------------|---------------|------------------|
| Dron + cámara           | \$1.704.125-. | \$0-.            |
| Impresora 3D            | \$1.305.892-. | \$2.971.892-.    |
| UPS 750 VA              | \$0-.         | \$38.125-.       |

Dicha solicitud fue revisada por esta autoridad regional, quien estimó que la modificación requerida cuenta con las justificaciones explicitadas en documento revisado y dado que dichas modificaciones buscan la consecución tanto de los objetivos como de las actividades y tiempos planteados en FUP es que es autorizado realizar las modificaciones por lo que de conformidad con lo establecido en la cláusula 5 del convenio ya referido se suscribe el presente instrumento.

**SEGUNDO: MODIFICACIÓN.** El proyecto individualizado en la cláusula precedente, será modificado en el siguiente sentido: implica modificaciones en el presupuesto presentado en FUP quedando estipulado los siguientes cambios:

| Descripción de Sub ítem | Monto FUP     | Monto Modificado |
|-------------------------|---------------|------------------|
| Dron + cámara           | \$1.704.125-. | \$0-.            |
| Impresora 3D            | \$1.305.892-. | \$2.971.892-.    |
| UPS 750 VA              | \$0-.         | \$38.125-.       |

de conformidad con lo que consta en la solicitud de fecha 26 septiembre de 2016 del RESPONSABLE, documento que forma parte integrante del presente instrumento.

**TERCERO:** Se deja constancia que en caso que la modificación materia de este instrumento consista en la prórroga de la ejecución del proyecto, el RESPONSABLE cumple en este acto con la obligación de renovar la caución entregada para la suscripción del convenio de fecha 20 de enero de 2016. Lo anterior no regirá en caso que el RESPONSABLE sea un servicio público.

**CUARTO: ALCANCE DE LA MODIFICACIÓN.** En todo lo no modificado expresamente por este instrumento, rigen plenamente los términos del convenio de ejecución celebrado entre las mismas partes con fecha 20 de enero de 2016, y aprobado por Resolución Exenta N° 50, de 20 de enero de 2016, de esta Dirección Regional.

**QUINTO: PERSONERÍA.** El presente convenio se redacta en 5 (cinco) cláusulas y se suscribe en tres ejemplares de igual fecha, tenor y valor legal, quedando 1 (uno) en poder del RESPONSABLE y 2 (dos) en poder del CNCA.

La personería de doña Evelyn Almonacid Sandoval para comparecer en representación del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, consta de Resolución N° 220, de 2014 y de Resolución N° 268, de 2013, ambas del "CNCA. La personería de **RICARDO STRAUCH BERTIN**, para comparecer en representación del RESPONSABLE consta de poder notarial.

Prevía lectura, firman en señal de aceptación,



**EVELYN ALMONACID SANDOVAL**  
**DIRECTORA REGIONAL**  
**REGIÓN DE LOS LAGOS**  
**CONSEJO NACIONAL DE LA**  
**CULTURA Y LAS ARTES**

**RICARDO STRAUCH BERTIN**  
**RESPONSABLE DEL PROYECTO PP.**